






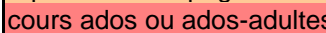





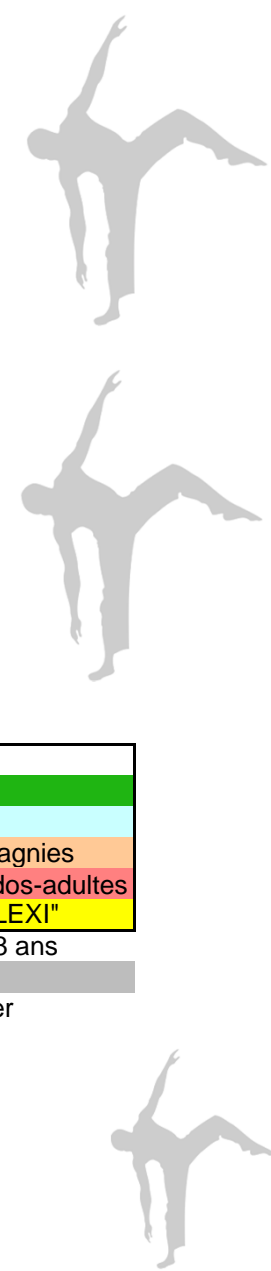
Lundi/ Montag	Mardi/ Dienstag	Mercredi/ Mittwoch	Jeudi/ Donnerstag	Vendredi/ Freitag
	Music, Moves & More Groupe de jeu (bilingue) 3-5 ans Anaïs 08:30-11:30	09:45-10:45 Musique & Mvt Parent-enfant 2-4 ans Myriam	09:15-10:15  Ana Carolina prévu, en attente	Music, Moves & More Groupe de jeu (bilingue) 3-5 ans Myriam 08:30-11:30
			ADULTS ONLY	
		13:45 -14:45 KidZ GirlZ Cie Lea		
		14:45-16:15 Théâtre Gael	15:30-16:15 Créadanse 1 Amelia	
16:15-17:00 Break 1 Artur	16:15-17:00 Hip Hop 1 6-8 ans Célien	16:15-17:00  Ana Carolina	16:15-17:00 Créadanse 2 Amelia	16:00-16:45 Classique 1 Jeanne
17:00-18:00 Break 2 Artur	17:00-17:45 Hip Hop 2 7-10 ans Célien	17:00-18:15 Kidz Breakdance Crew Artur	17:00-18:00 *** Street Jazz 9-11 ans Peishan	16:45-17:30 Classique 2 Jeanne
18:00-19:00 Break 3 Artur	17:45-18:30 Hip Hop 3 9-12 ans Célien complet	18:15-19:15 Breakdance ados-adultes Artur	17:45-18:45 Street Dance 10-13 ans Peishan	17:30-18:30 Classique 3 Jeanne
19:00-20:00  Ana Carolina	18:30-19:30 Urban Dance Styles ados-adultes (M/A) Célien	19:15-20:15 Top Rock ados-adultes Artur	18:45-19:30	18:30-19:45 Classique élémentaire ados Jeanne
	19:30-20:30 Hip Hop ados (E/M) Peishan			
20:00-21:00		20:15-21:15 Hip Hop ados (E/M) Peishan	19:30-21:00 Cie Junior Lea	20:00-21:15 SALSA Romain dès le 18 novembre
				ADULTS ONLY

Appelez-nous
avant de nous
rendre visite!!!
MERC!

Bitte rufen Sie
uns kurz an,
bevor Sie uns
besuchen!
DANKE

LEGENDE
 groupe de jeu
 cours enfants
 répétitions compagnies
 cours ados ou ados-adultes
 cours adultes "FLEXI"
 5-8 ans
 prévu, en attente
*** dès le 2 février

HORAIRE SOUS RESERVE DE MODIFICATIONS





Semestre / Semester

22.08.2011 - 27.01.2012
30.01.2012 - 22.06.2012

Possibilité de s'inscrire en cours d'année.
Anmeldung während dem Semester möglich.

Inscription / Anmeldung

032/341 70 60 ou/oder 079/569 43 69
info@artedanse.ch - www.artedanse.ch
sur place /am Ort

Lieu des cours/Kursort

Eckweg 8
2504 Biel/Bienne

PRIX / PREISE 2011-2012

Enfants/Kinder 3-15 ans/J. * (prix par semestre et nombre de cours par semaine) / (Preise pro Semester und Lektionen pro Woche)
1 cours/Kurs CHF 290.-
2 cours/Kurse CHF 480.-
3 cours/Kurse CHF 650.-
4 cours/Kurse CHF 800.-

*enfants et écoliers à l'école obligatoire/Kinder und Schüler

Etudiants et AVS/Studenten und AHV** (prix par semestre et nombre de cours par semaine) / (Preise pro Semester und Lektionen pro Woche)

1 cours/Kurs CHF 380.-
2 cours/Kurse CHF 650.-
3 cours/Kurse CHF 800.-
4 cours/Kurse CHF 900.-

**scolarité obligatoire terminée/obligatorische Schule abgeschlossen

Adultes/Erwachsene.

Carte à 10 cours valable 3 mois sur tous les cours „ADULTS ONLY“ Fr. 220.- payable cash/maestro/Postcard
10-Kurse Karte 3 Monate gultig für alle
„ADULTS ONLY“ Stunden. Fr. 220.-
Bar, mit maestro/postcard bezahlbar.

Groupe de jeu / Spielgruppe: carte à 10x Fr. 280.-, carte à 20x Fr. 530.-.

Parent-Enfant " Musique et mouvement": carte à 10x Fr. 220.-
Eltern-Kind-Kurs "Musik und Bewegung": 10er Karte à Fr. 220.-

